Note: Before cutting countertop, allow handle clearance 注意: 在切割台面之前,请留出安装水龙头的空间。 ≥70 mm

> CENTERLINE OF FITTING 龙头安装孔中心线

Note: Make sure enough faucet installation clearance. Adjust the clearance between Faucet and Lav according to Faucet's and customer's requirement. 注意:预留足够的龙头安装空间,根据实际选用的龙头和客户的需求适当调整龙头与盆边缘的距离。

脸盆边缘

RIM OF LAVATORY

脸盆安装面边缘 RIM OF LAVATORY INSTALLATION FLAT KOHLER® 时尚脸盆 沿此线切割 **VESSELS LAVATORY** CUT ALONG THIS LINE-K-4819T 切割图/安装说明书 K-14022T-DB **CUT-OUT TEMPLATE / INSTALLATION INSTRUCTIONS** 尺寸图 **ROUGHING-IN** 安装之前 **BEFORE YOU BEGIN** Note: The lavatory shown in this guide may differ 注意: 本安装说明中展示的脸盆可能与您实际购买 Reference Value from your actual product. The installation steps 的产品不同。请放心,其中的安装步骤仍可适用。 单位: 毫米 Observe all local plumbing and building codes. • 遵守当地所有给排水及建筑规定。 ● 相关安装属专业性质,故脸盆必须经由受过训 ● Due to the nature of the installation, the 550 375 180 练及有经验的技师进行安装。 lavatories should be installed by trained and experienced installers. Do not use adhesives or adhesive sealants 切勿在本品上使用胶黏剂或有黏性的密封胶。 with this product. Inspect the waste and supply tubing; replace 检查出水及供水管道,如有需要便更换。 if necessary. Prior to installation, unpack the new lavatory • 安装之前先开启新脸盆的包装,检查有无损坏 and inspect it for damage. Return the lavatory 后放回纸箱中以免碰坏, 到准备安装时才取 228mm 208mm to its protective carton until you are ready to 375mm install it. If possible, assemble the faucet and drain to • 如果可能,在安装脸盆之前先组装脸盆上的龙 the lavatory before installing the lavatory. 头和排水管。 • 若为更换新脸盆,须确保现有的柜台孔口与新 For replacement installations, make sure the 脸盆的切割位相同或者较后者小。 existing cutout is the same or smaller size as the new lavatory. Kohler lavatory is made according to • 科勒洗脸盆是根据美国标准制造的,与美式洗 American National Standard that it can match 脸盆配件相配。其它洗脸盆配件可能与之不相 the American lavatory fittings . Any other lavatory fittings may not fit for kohler lavatory. 所需的工具和物料 **TOOLS AND MATERIALS** (不随货供应) (Not Supplied) 密封胶 Sealant 软性铅笔 Pencil 1-1/4" 外径、 Tape measure • 尖刀或剪刀 Sharp knife or scissors 匙孔线锯或手提电锯 Keyhole or saber saw 3/8" 热水 102 102 3/8" 冷水 钻(直径13毫米(1/2")或者更大的钻头) Drill (13mm(1/2") dia. drill bit or larger) 护眼镜 Safety glasses 科勒公司保留随时变更图中标示尺寸的权利,无需另行通知。 Hammer Kohler reserves the right to change marked dimensions without prior notice. • 抹布或者纸质毛巾 Rags or paper toweling 注意: 若盥洗台的物料并非木或木质合成品,则你 NOTE: You may require different, more 可能需要在安装脸盆时使用其他更专业的工具。 specialized tools to install this lavatory to countertop materials other than wood or wood composites.

550mm

1168991-T01-B

©版权为科勒中国有限公司所有, 2011 © Copyright Kohler China Ltd., 2011

拆除旧脸盆

- 关掉水龙头的供水源。

- 移走旧脸盆。
- 将切割图沿切割线切出。
- 头和防溅挡板之间有足够的距离。
- 再次检查脸盆、水龙头、防溅水板及储物

- 沿着自切割图勾划出来的铅笔线内侧切开
- 暂将脸盆放入台面开口,校正位置。
- 然后将脸盆移开。

- 沿炭笔导线内侧涂两滴封边胶。
- 注意: 如果脸盆已随附封边胶,请勿使用其
- 用涂油灰刀将其抹匀。
- 小心地将脸盆置于台面切口适当位置,向 下按牢。
- 检查脸盆的位置准确。
- 最少待三十分钟,让封边胶干透后,方可
- 联接水龙头供水管。

为保持脸盆光洁如新,须确保每次使用后彻底冲洗干净,切勿 使用腐蚀性的清洁剂,以免刮花及破坏脸盆的表面。要清除顽 thoroughly after each use. **DO NOT USE ABRASIVES** on this

不要在0℃以下的水环境中使用。

维修零件



订购时请说明颜色代码(-*)或表面处理(-**)

- 打开龙头阀门, 然后除开供水管。
- 再旋开排水装置,并拿开弯管。

安装新脸盆

- 将切割图放在盥洗台上,确保脸盆、水龙
- 查核盥洗台下的储物柜也有足够空间。
- 用炭笔沿切割图在盥洗台面划线。
- 柜的空间及距离。如有需要可调校切割图
- 用一个13mm的钻头, 在切割口内侧钻一个

- 小心:提防身体受伤或损坏产品。因大型脸盆相当重,需找人帮您一起搬动及
- 用炭笔沿脸盆安装面外缘在盥洗台上划
- 按照制造商的指引,安装水龙头和排水管

- 它封边胶。
- 小心:提防身体受伤或损坏产品。因大型股盆相当重,需找人帮您一起搬动及
- 立即擦去多余的封边胶,如脸盆外缘与台 面间有缝隙,即用胶填密。
- 继续进行安装。
- 联接排水装置。
- 开启水龙头阀门,检查有否渗漏。
- 用非腐蚀性清洁剂来清洁。

用户须知 (护理和清洁)

固污垢,油漆或柏油,可使用松油或油漆稀释剂。

警告:请勿使用钢丝球等硬质材料擦洗产品表面,特别是产品商标处。

Do not use the product in the water below 0°C.

CLEANING)

CAUTION: Please do not use hard materials (like scouring pad) to clean product surface, especially the

REMOVE EXISTING

Remove the existing lavatory.

template accordingly.

and adjust to fit.

installation flat.

pencil line.

• Remove the lavatory.

supplied with this lavatory.

press down firmly.

fill any voids as needed.

before proceeding.

Connect the faucet supply lines.

Clean up with a non-abrasive cleaner.

To keep your lavatory looking new, make sure you rinse it out

product, as they will scratch and ruin the surface. Stubborn stains, paint, or tar can be removed with turpentine or paint

Connect the drain assembly.

IMPORTANT CONSUMER

INFORMATION (CARE AND

manufacturers instructions.

• Cut the template on the cutout line.

• Turn off the water supply to the faucet.

• Open the faucet valves, then disconnect the

• Disconnect the drain assembly and remove the

INSTALL NEW LAVATORY

• Position the template on the countertop to ensure

clearance between the lavatory, faucet, and

· Verify cabinet clearance beneath the countertop

• Trace the template on the countertop with a

Re-check the clearance between the lavatory,

Drill a 13mm hole on the inside of the cutout

• Cut the opening in the countertop along the

Temporally position the lavatory in the opening

product damage. Large lavatories are very

heavy. Get help lifting the lavatory into place.

CAUTION: Risk of personal injury or

• Trace a pencil line around the rim of lavatory

• Install the faucet and drain according to the

Apply two beads of sealant to the inside of the

NOTE: Do not substitute another sealant if one is

• Carefully position the lavatory in the cutout, and

Immediately wipe away any excess sealant, and

Verify that the lavatory has not moved out of

Allow the sealant to cure for at least 30 minutes

• Open the faucet valves, and check for leakage.

product damage. Large lavatories are very heavy. Get help lifting the lavatory into place.

CAUTION: Risk of personal injury or

• Spread the sealant evenly with a putty knife.

inside edge of the pencil line.

faucet, backsplash, and cabinet. Adjust the

LAVATORY

溢流盖

Color code (-*) or finish (-**) must be specified when ordering.